الأمم المتحدة

A/35/518
S/14046
3 July 1980
ARABIC

مجلس
الأمن



الجمعية
العامة

مجلس الأمن
السنة الخامسة والثلاثون

الجمعية العامة
الدورة الخامسة والثلاثون
البند ٢٢ من القائمة الأولية*
الحالة في كموتشيا

رسالة مؤرخة في ١ تموز/يوليه ١٩٨٠ ، وموجهة إلى
الأمين العام من القائم بالأعمال المؤقت للبعثة الدائمة
لتايلند لدى الأمم المتحدة

- الحاقا بالرسالة المؤرخة في ٢٤ حزيران/يونيه ١٩٨٠ (A/35/304 - S/14019) ، التي
وجهتها بعثتي اليكم ، يشرفني ، بناء على تعليمات حكومتي ، أن أوجه انتباهكم الى ما يلي :
- ١ - ترتيبا على الاعمال المدوانية التي ارتكبتها القوات الفيتنامية ضد تايلند فسي
٢٤ حزيران/يونيه ١٩٨٠ ، اتخذت القوات المسلحة التايلندية الاجراءات المضادة الضرورية والشرعية
لحماية سيادة تايلند ووحدتها اراضيها .
- ٢ - ففي يوم ٢٤ حزيران/يونيه ١٩٨٠ ، استمر القتال بين القوات المسلحة التايلندية
وبين عناصر من القوات الفيتنامية طوال اليوم حول قرية بان نون مكمون ، باقليم برانشبورى ، فسي
تايلند . ووجه وابل من نيران المدفعية الى قرية بان نون مكمون من داخل كموتشيا مساندة للقوات
الفيتنامية .
- ٣ - وفي الساعة ٣٣٠ من بعد ظهر يوم ٢٤ حزيران/يونيه ١٩٨٠ ، أسقطت القوات
الفيتنامية ، قرب بان نون مكمون داخل الحدود التايلندية ، طائرة استطلاع وطائرة هليكوبتر
تابعتين للقوات المسلحة التايلندية ، أثناء قيامهما بالاستطلاع داخل الأراضي التايلندية .
- ٤ - وفي يوم ٢٥ حزيران/يونيه ١٩٨٠ ، كان الهجوم المسلح لايزال مستمرا في بان
نونغ شان ، باقليم برانشبورى .

* A/35/50

٥ - وقد توقف القتال في الوقت الحاضر (١ تموز/يوليه ١٩٨٠) في الاراضي التايلندية، ولكن الحالة لا تزال متوترة جدا بسبب استمرار تحركات القوات الفيتنامية وانتشارها على طول الحدود.

٦ - وعلى ضوء هذه الحالة الخطيرة، فان حكومة تايلند ترجو من جديد بصفة عاجلة من الأمين العام أن يحشد كل ثقل الأمم المتحدة وسلطتها لمواجهة هذه الحالة، بما في ذلك وضع فريق للمراقبة تابع للأمم المتحدة على الجانب التايلندي من الحدود التايلندية - الكموتشية، ويؤيد وزراء الخارجية المشتركون في اجتماع رابطة أمم جنوب شرقي آسيا، في بيانهم المشترك الصادر في كوالا ليمور في ٢٥ حزيران/يونيه ١٩٨٠ بشأن الحالة على الحدود التايلندية - الكموتشية هذا الرجاء تأييدا كاملا.

وأشرف بأن أرجو تعميم نص هذه الرسالة بوصفه وثيقة رسمية من وثائق الجمعية العامة تحت البند ٢٢ من القائمة الاولية، ومن وثائق مجلس الأمن.

(توقيع)
نتيا بيبولسونغرام
القائم بالأعمال المؤقت